



# Gazeta Polkowicka

Tygodnik Powiatu  
Polkowickiego  
ISSN 1509-9954  
Data 16 marca 2001  
nr 11 (37)  
nakład 15 000

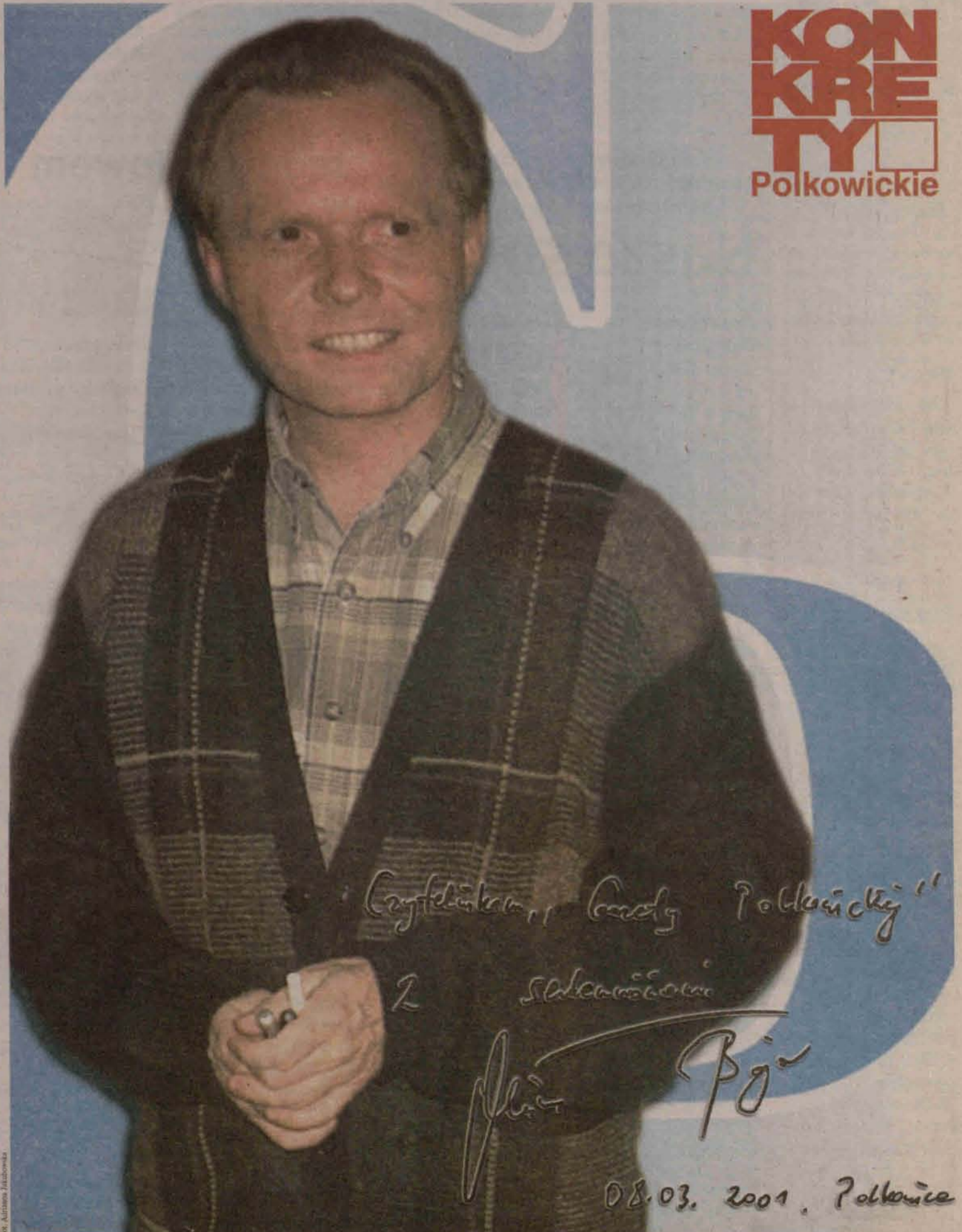
Redaktorzy prowadzący: Monika Szatkowska, Anna Osadczuk

Wydawnictwo bezpłatne

Chocianów, Gaworzyce, Grębocice, Jerzmanowa, Pęcław, Polkowice, Przemków, Radwanice

Awantura gazetowa, str. 14

**KON  
KRE  
TY**  
Polkowickie



*Czytelnik „Gazety Polkowickiej”*

*2*

*Szkaniński*

*[Signature]*

*08.03.2001, Polkowice*

for Adrian Zichowski

## ZADZWOŃ DO NAS

Coś cię denerwuje,  
niepokoi, cieszy,  
chcesz się podzielić  
swoją opinią? Dzwoni  
do nas  
od poniedziałku do  
piątku 10.00 - 12.00

nasz telefon: 749 60 03



**Kalejdoskop**

### ŚWIAT

Polscy uczeni odkryli w Sudanie malowidła chrześcijańskie z IX wieku. Jest to kaplica z wczesnochrześcijańskimi malowidłami. Odstonili ją archeolodzy pracujący pod kierunkiem dr Bogdana Żurawskiego.

### POLSKA

Były wicepremier Janusz Tomaszewski od soboty jest oficjalnie szefem AWS w Łodzi. Na zgromadzeniu w Łodzi Tomaszewski zadeklarował, że jest gotów przeprowadzić kampanię wyborczą Akcji.

### DOLNY ŚLĄSK

„Żelazny Most“ zbiornik odpadów poflotacyjnych należących do KGHM Polska Miedź S.A. być może zostanie skreślony z czarnej listy Ministerstwa Ochrony Środowiska. Do tej pory zaliczany jest do najbardziej szkodliwych i zatrujących środowisko zakładów.

### SPORT

Adam Małysz wygrał kolejne zawody Pucharu Świata w skokach narciarskich. Tym razem Polak triumfował w Oslo. Było to już 11 zwycięstwo. Wygraną tą Małysz wyrównał osiągnięcie Martina Schmitta w ilości pucharowych zwycięstw w sezonie.

Wioleta Kośmider

### Zdaniem naczelnego

## Ptaki nie cieszą

Grzegorz Szczepaniak

Wiosna. Rano człowiek wstaje uśmiechnięty i pełen energii. Przychodzi do pracy, czyta gazety i diabli biorą dobry nastrój. Bo oto można przeczytać, że Dolny Śląsk rękami przewodniczącego Sejmiku funduje sobie w Brukseli biuro, za które za dużo płaci i które jest w złej dzielnicy. Byłem, widziałem, rozmawiałem z ludźmi. Biura chcą samorządowcy z

regionu (choć pewnie nie wszyscy), mieści się ono obok nowej siedziby Parlamentu Europejskiego, korzysta z dobrych świadczeń Anglików, którzy w Brukseli siedzą od dawna i wiele ścieżek już wydeptali. No, ale polskie piekielko działa. Mamy więc kolejny demaskatorski tekst autorstwa dziennikarza, którego przygotowanie do napisania tego akurat tek-

stu jest wątpliwe. Uff, jedno przeczytane. Otwieram następną gazetę. I znowu ręce opadają. Tekst o świetlicy na osiedlu Hubala. Znowu „afera“. Co nam zostaje wyjaśnić ją (czytajcie na str. 14). I wcale nie uzurpujemy sobie prawa do wszechwiedzy. Po prostu sprawdzamy informacje. Wracam do domu i już nawet ptaki za oknem nie cieszą.

Telefon komórkowy stał się już koniecznością. Czy jest on potrzebny i niezbędny w codziennym życiu

## Nasza sonda

Irena Martins,  
Radwanice

- Od dawna korzystam z telefonu komórkowego i nie wyobrażam sobie życia bez niego. Mój mąż jest kierowcą zawodowym i bardzo często jest w trasie, więc telefon komórkowy ułatwia nam częste kontakty bez względu na czas i miejsce. W dzisiejszych czasach staje się koniecznością.

Andrzej Żerobski,  
Polkowice

- W dzisiejszych czasach telefon komórkowy stał się bardzo popularny. Nie wyobrażam sobie pracy bez telefonu, bowiem wiele spraw mogę załatwić „na telefon“.

Adam Nowak,  
Polkowice

- Na pewno telefony komórkowe są potrzebne. Bardzo często z nich

korzystam. Telefon jest mi potrzebny do kontaktów zawodowych. Dzięki niemu mam ułatwioną pracę.

Honorata Matysek,  
Kłobuczyn

- Telefony komórkowe są potrzebne. Szczególnie biznesmenom i kierowcom, bo w trasie różnie bywa, a także ludziom w małych miejscowościach, do których nie dotarła linia telefoniczna. Nie należy jednak przesadzać i kupować je np. swoim dzieciom jako kolejną zabawkę.

Barbara Francug,  
Jerzmanowa

- Telefony komórkowe są bardzo potrzebne. Ułatwiają życie i nie po to je wynaleziono, by teraz rzucić je w kącie. W 21. wiek wkraczamy z telefonem komórkowym i internetem.

## Jednym słowem



Jeszcze nie zapomnieliśmy o chorobie szalonych krów, a tu

w zastraszającym tempie rozprzestrzenia się nowa - pryszczycą, Monika Szatkowska:

- Czy w powiecie polkowskim istnieje zagrożenie pryszczycą? Krzysztof Kiernożycki, powiatowy lekarz weterynarii w Polkowicach

- Na terenie powiatu istnieje zagrożenie pryszczycą. Jest to choroba zakaźna i bardzo szybko się rozprzestrzenia. Ze względu na duży ruch ludności wirusy przenoszą się na ubraniu, butach czy rękach. Może być również przenoszony przez listy. Dla człowieka nie jest groźna, ale u zwierząt powoduje zwyrodnienia narządów wewnętrznych i jest bardzo bolesna. W naszym powiecie nie stwierdzono przypadku wystąpienia pryszczycy.



W polkowskim Zespole Szkół odbyły się

próbne matury. Wioleta Kośmider:

- Jak przebiegła próbna matura? Henryk Krawczyński, zastępca dyrektora Zespołu Szkół:

- Próbne egzaminy przebiegły szczęśliwie, bez większych zakłóceń, według starych regulaminów. Przystąpiło ponad 200 uczniów i około 30 z liceum dla dorosłych. Były to tylko egzaminy pisemne, bo takie są ustalone. Obecnie nauczyciele sprawdzają próbne matury. Wyniki będą znane około 20 marca. Egzaminy te, były ostatnim dzwonkiem dla tych, którzy mają braki w wiedzy. Matura próbna nie jest obowiązkowa, ale przystąpili do niej wszyscy.



Rekolekcje w kościele katolickim to czas przemian

i dobrych postanowień.

Daria Berezowska:

- W jakich dniach w Parafii p.w. Matki Bożej Królowej Polski odbywać się będą Rekolekcje?

Marian Kopko, proboszcz Parafii p.w. Matki Bożej Królowej Polski:

- Rekolekcje szkolne dla młodzieży rozpoczną się 27 marca w ZSZ. Przewodniczyć im będzie ksiądz lic. Paweł Cembrowicz, Ojciec Duchowny Metropolitalnego Wyższego Seminarium Duchownego we Wrocławiu. Natomiast rekolekcje dla dzieci i dorosłych rozpoczną się 1 kwietnia mszą świętą w kościele MBKP, a zakończą się 6 kwietnia Drogą Krzyżową ulicami miasta. Nauki rekolekcyjne wygłosi ks. Marek Osmulski, doktorant Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego.

Gazeta Polkowska, tygodnik Powiatu Polkowskiego, adres 59-100 Polkowice, Rynek 19 (pokój 10), tel/fax. 749 60 03, 749 60 00

Redaguje zespół:

Daria Berezowska (sekretarz redakcji), Robert Biały (Przemków), Adrianna Jankowska (Radwanice), Wioleta Kośmider, Sabina Lipiec (Gaworzyce), Anna Okajczuk, Małgorzata Pachocka (Chocianów), Izabela Pakiet (Czębocice), Monika Szatkowska, Grzegorz Szczepaniak (redaktor naczelny), Bernard Wybierała (redaktor techniczny, DTP), Rafal Podstawka (DTP)

Materiałów nie zamówionych nie zwracamy. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania lub omawiania nadesłanych komunikatów, apeli, wystąpień, oświadczeń, listów itp. Za treść ogłoszeń i tekstów sponsorowanych redakcja nie odpowiada.

Wydawca: Urząd Gminy Polkowice www.ug.polkowice.pl. Projekt Graficzny: Studio Usług Medialnych Legnica. Druk: Słowo - Druk Ltd., 51-501 Wrocław, ulica Sołżycyńska 38 e, tel.(071) 348 72 90.

**WIEŚCI  
Z RATUSZA**

Zarząd gminy postanowił przekazać 130 tys. na działania profilaktyczno - terapeutyczne prowadzone przez Poradnię Psychologiczno - Pedagogiczną w Polkowicach na rzecz dzieci z terenu gminy. Zajęcia prowadzone będą przez Poradnię Psychologiczno - Pedagogiczną.

Zarząd gminy rozpoczął działania zmierzające do przejęcia zabytkowego wiatraka przy ulicy Głogowskiej w Polkowicach. Teraz jest on własnością firmy Medsun S.A. z Wrocławia.

W Polkowicach będzie prowadzona Kronika Filmowa Gminy. Taką decyzję podjął Zarząd podczas ostatniego posiedzenia. Realizator Kroniki zostanie wyłoniony w drodze przetargu nieograniczonego. W ocenianiu ofert będą brane pod uwagę m.in. dyspozycyjność oferenta oraz jego referencje.

Anna Osadczuk

**ZACZADZILI  
SIĘ**

Marzec to miesiąc, kiedy najczęściej wypalane są trawy i nieużytki rolne. Podpalacze nie zdają sobie często sprawy z niebezpieczeństwa jakie stwarzają. - W sprzyjających warunkach płomienie rozprzestrzeniają się z prędkością 5 m na sekundę - poinformował Grzegorz Kasperek, rzecznik prasowy Komendy Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej. - Na terenie byłego województwa legnickiego były przypadki zaczenia się osób, które wypalały trawy - ostrzega. Od kilku dni pogoda sprzyja strażakom, pada deszcz i mokra trawa nie chce się palić.

Monika Szatkowska

*Mieszkańcy, którzy chcą angażować się w życie społeczne miasta, nie wiedzą często, gdzie zwrócić się ze swoimi pomysłami*

**Aktywność  
na pięć!**

Anna Osadczuk

W Polkowicach powstała Rada przy burmistrzu gminy, złożona z członków stowarzyszeń, które już istnieją w mieście.

Pozwoli to mieszkańcom na szybsze dotarcie do interesujących ich organizacji. Wszystkich stowarzyszeń w mieście jest 52. Celem powołanej Rady jest zaktywizowanie mieszkańców Polkowic. Jeżeli przeciętny mieszkaniec mający jakiś pomysł czy potrzebę zwróci się do Zarządu gminy o

wsparcie finansowe to raczej musi liczyć się z odmową. Jeżeli jednak poprzez go sformalizowana organizacja szanse na uzyskanie pomocy są naturalnie większe. - Chcę, aby mieszkańcy poczuli własną siłę, by nie bali się polityków - mówił podczas spotkania burmistrz Stańczyszyn.

Na spotkanie przybyli przedstawiciele 32 polkowickich stowarzyszeń i wszyscy zgłosili swój akces do Rady.

**Prawie pięćdziesięciu strażaków z Polkowic i Lubina brało udział w gaszeniu pożaru w miejscowości Ogrodziska, gm. Chocianów**

**Płonęło  
siano**

Monika Szatkowska



Zmagania z ogniem trwały 10 godzin

- Około godz. 10 straż pożarna została powiadomiona, że w gospodarstwie rolnym Mariana C. wybuchł pożar - poinformował Tomasz Sawicki, zastępca komendanta powiatowego Państwowej Straży Pożarnej. Natychmiast na miejsce zdarzenia udało się 6 wozów strażackich PSP i 4 wozy OSP oraz pogotowie energetyczne i policja. Jak poinformował Tomasz Sawicki akcją kierował Wiktor Husar, ko-

mendant powiatowy PSP w Polkowicach. Spaliła się drewniana konstrukcja budynku, 30 ton słomy, 30 ton siana, przyczepa, wóz konny oraz sprzęt rolniczy o łącznej wartości 41 tys. zł. - Przyczyna pożaru nie jest jeszcze znana, obecnie trwają czynności wyjaśniające - dodaje Sawicki. - Do gaszenia pożaru zużyto 80 m wody, w związku z tym zaszła potrzeba podniesienia ciśnienia sieci hydrantowej, co spowodowało okresowy brak wody dla indywidualnych użytkowników. Zmagania z żywiołem trwały ponad 10 godzin.

**GDY MYŚLĘ  
Polkowice**

Stanisława Bocian

**OD NOWEGO ROKU W POLKOWICACH DZIAŁA CENTRUM USŁUG MEDYCZNYCH. POWSTAŁO ONO W MIEJSCIE SPECJALISTYCZNEGO ZAKŁADU OPIEKI ZDROWOTNEJ. O ZWIĄZANYCH Z TYM ZMIANACH ZE STANISŁAWĄ BOCIAN, WICEBURMISTRZ POLKOWIC ROZMAWIA ANNA OSADZUK.**

- Czego możemy oczekiwać? - Najwięcej nowości mamy w zakresie usług stomatologicznych. Od nowego roku są one świadczone w ośmiu gabinetach. Siedmiu lekarzy podpisało umowy z Dolnośląską Kasą Chorych, zaś PCUZ zatrudnił dwóch stomatologów. Informacja o świadczonej pomocy lekarskiej wraz z wykazem gabinetów oraz z nazwiskami lekarzy znajduje się w PCUZ oraz w Urzędzie Gminy na tablicy ogłoszeń.

- Oprócz standardowych usług medycznych gmina wykupiła, również dodatkowe... Jakże to usługi?

- Dostępne usługi zgrupowane będą w trzech programach zdrowotnych. Pierwszy to program profilaktyki stomatologicznej, a dokładniej higie-

ny jamy ustnej. Jest on realizowany w placówkach szkolno-wychowawczych, a także przez PCUZ oraz ZOZ S.A. z tej pomocy skorzysta około 5 tys. dzieci. Dzięki drugiemu programowi stomatologicznemu leczone będą dzieci i młodzież ucząca się, których nie finansuje Kasa Chorych. Szczegółowy, związany z tym harmonogram wywieszony jest w poszczególnych szkołach i w PCUZ. Trzeci program koncentruje uwagę na leczeniu pacjentów w ich domach, w szkołach i w przychodniach. Jego zakres jest bardzo szeroki: pielęgniarstwo środowiskowo - rodzinne, medycyna szkolna, opieka paliatywna, utrzymanie punktu kroplówkowego oraz rehabilitacja psychologiczno - pedagogiczna dla dzieci.

- To bardzo ambitne zadania... - Rzeczywiście. Chodzi przecież o zapewnienie ciągłości opieki nad chorym w domu, o opiekę medyczną nad uczniami, nad pacjentami z chorobą nowotworową. Program ten ma być uzupełnieniem rehabilitacji ruchowej. Z przygotowanej oferty skorzystają m.in. pacjenci obłożnie chorzy i ich rodziny, dzieci i młodzież szkolna (także z Domu Dziecka), osoby, które nagle zachorowały oraz pacjenci z grup dyspenseryjnych. W realizacji programu wezmą udział lekarze i pielęgniarki różnych specjalności, fachowcy od spraw rehabilitacji, kapelan i psycholog z Ośrodka Opieki Paliatywnej, pedagog i logopeda.

-Dziękuję za rozmowę

**Stażbowo**



Stanowisko: wiceburmistrz gminy Polkowice  
Wykształcenie: magister administracji po ukończeniu Wydziału Prawa i Administracji Uniwersytetu Wrocławskiego. Odbiła wiele kursów z dziedziny finansów i administracji publicznej. Ponad 20 lat stażu pracy na stanowiskach kierowniczych w Urzędzie Gminy. Ponadto czuwa nad interesami jednostek samorządowych, biorąc udział w pracach komisji finansów w Związku Miast Polskich, gdzie bardzo ważną sprawą jest nowelizacja ustawy o dochodach gmin, powiatów i województw. Do jej obowiązków należy również sprawowanie pieczy nad sprawami oświatowymi, kulturalnymi, sportowymi, opieki społecznej oraz współpraca z organizacjami pozarządowymi w gminie.

Rodzina: dwie córki Małgorzata i Beata, mąż Henryk - obecnie na emeryturze górniczej  
Zainteresowania: czytanie, choć ma na to mało czasu. Ulubiona książka to „Pięta Góra” Pablo Cuello. Ulubione filmy to te, które odnoszą się do starożytności. Ulubione sporty - pływanie i jazda na rowerze.

**Prywatnie**

**Co zrobiłam dla miasta?**

Obrona dochodów gminy, czyli aktywny udział w wygranych, dwóch potężnych sporach podatkowych z KGHM Polska Miedź S.A.  
Udział w pracach nad nowelizacją prawa górniczego i geologicznego  
Nadzór nad remontami szkół w mieście

## KRONIKA KRYMINALNA

Dwóch mężczyzn pobilo właściciela garażu przy ul. Polnej. Pobili go i skradli przedmioty o łącznej wartości 700 zł. W wyniku podjętych przez funkcjonariuszy Komendy Powiatowej Policji w Polkowicach działań ustalono sprawców rozboju. Są nimi 25 i 33 letni mieszkańcy Polkowic, zostali aresztowani przez Sąd Rejonowy w Lubinie na okres trzech miesięcy.

Polkowiccy policjanci zatrzymali na gorącym uczynku kradzieży 29-letniego mieszkańca Biedrzychowej gm. Polkowice. Sprawca ukradł około 100 m kabla energetycznego wartości 15 tys. zł.

Funkcjonariusz Straży Miejskiej pełniący służbę w Zespole Szkół zatrzymał dwóch pijanych uczniów szkoły zawodowej. Zbadano stężenie alkoholu w wydychanym powietrzu i przekazano ich pod opiekę rodziców.

Straż Miejska zabezpieczyła pocisk na terenie Szkoły Podstawowej nr 1. Saperzy z Jednostki Wojskowej w Głogowie stwierdzili, że nie było realnego zagrożenia życia ludzi, ponieważ nie posiadał on ładunku i zapalnika.

W godzinach wieczornych w miejscowości Grodowiec gm. Grębocice doszło do kolizji dwóch samochodów osobowych, fiata 126p i mercedesa. - Strażacy przy pomocy sprzętu hydraulicznego uwolnili uszkodzonego kierowcę fiata 126p, którego odwieziono do szpitala - poinformował Grzegorz Kaspek, rzecznik prasowy PSP Polkowice. Straty oszacowano na 13 tys. zł.

Monika Szatkowska

**Udzielenie absolutorium i podsumowanie działalności - to efekty spotkania Zarządu Związku Gmin „Zagłębia Miedziowego” w Polkowicach 7 marca br.**

## Bez przeszkód

Adrianna Jakubowska

Na Walnym Zgromadzeniu Zarządu Związku jednoznacznie udzielono absolutorium za wykonanie budżetu z ubiegłego roku. Zostało również przedstawione sprawozdanie z działalności Zarządu w roku 2000.

W ubiegłym roku Związek zajmował się m.in. ochroną środowiska, czyli realizacją przedsięwzięcia „Osiągnięcie standardów Unii Europejskiej w zakresie gospodarki odpadami na obszarze ZGZM”, oświatą i ochroną zdro-

wia, gospodarką energetyczną (realizacja „Programu wykorzystania biomasy do celów energetycznych na obszarze ZGZM”). Na odbudowę i modernizację drogi Jakubowo - Pogorzelska Związek pozyskał środki z Terenowego Funduszu Ochrony Gruntów Rolnych w wysokości ok. 200 tys. zł. Dodatkowo Związek promował gminę, pozyskiwał środki pieniężne ze źródeł zewnętrznych oraz organizował imprezy sportowo-rekreacyjne i kulturalno - oświatowe.

**Komenda Powiatowa Państwowej Straży Pożarnej w Polkowicach nawiązała współpracę ze Strażą Pożarną z Niemiec**

# Delegacja w górze

Monika Szatkowska



Pozowanie do wspólnego zdjęcia

Do Polkowic przyjechała 12-osobowa delegacja strażaków GED z fabryki Volkswagena z Niemiec. Jak poinformował nas Tomasz Sawicki, zastępca komendanta powiatowego Państwowej Straży Pożarnej w Polkowicach, niemieccy strażacy interesowali się sprzętem produkcji polskiej oraz zagrożeniami w naszym powiecie i funkcjonowaniem jednostki gaśniczo-ratowniczej. Zagranicznych „mundurowych” szczególnie ciekawiło, do jakich akcji wyjeżdżają polscy strażacy. Czy dotyczą podobnych zdarzeń czy zaś całkowicie innych.

- Wymieniliśmy także doświadczenia dotyczące trudnej

pracy strażaka - informuje Tomasz Sawicki.

Delegacja podziwiała panoramę miasta z 30-metrowej drabiny. Nie ukrywali, że miasto zrobiło na nich ogromne wrażenie. Polkowiczanie natomiast liczą na wzajemne kontakty.

- Mamy nadzieję, że będzie to początek współpracy między naszymi jednostkami - dodaje.

- Na pamiątkę otrzymaliśmy album ze zdjęciami przedstawiającymi historię straży pożarnej w Volkswagencie i metalowy znak - symbol Niemieckiej Straży Pożarnej - powiedział na zakończenie komendant Sawicki.

## OGŁOSZENIE

**Związek Gmin „Zagłębia Miedziowego” w Polkowicach ul. Zachodnia 10, tel/fax /076/ 8451755 ogłasza przetarg nieograniczony na prowadzenie obsługi bankowej budżetu związku.**

Termin składania ofert 27.04.2001 r. godz.12.00

Termin realizacji zamówienia od 01.07.2001 r. - 30.06.2004 r.

Warunkiem udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia jest wniesienie wadium w wysokości 2000 zł /dwa tysiące złotych/

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem preferencji krajowych.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można zakupić (cena 20 zł) w biurze Związku Gmin, ul. Zachodnia 10.

**OTWARCIE OFERT NASTAPI W SIEDZIBIE ZWIĄZKU GMIN „ZAGŁĘBIA MIEDZIOWEGO, UL. ZACHODNIA 10 SALA KONFERENCYJNA W DNIU 27.04.2001R. O GODZ. 1230.**

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy spełniają wymogi określone

- w dokumentacji przetargowej

- w art.22 Ustawy o zamówieniach publicznych.

Wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci żony

naszemu serdecznemu koledze i przyjacielowi

**ANDRZEJOWI GACKOWI**

składają członkowie:

Stowarzyszenia Forum Jedności,  
Stowarzyszenia Młodych Konserwatystów  
oraz Młodzieżowej Rady Miejskiej w Polkowicach.

*Liczą*

*się tylko*

**KON  
KRE  
TY**

**Dziś**

**w numerze**

**Popegeerowskie problemy**

**Slalomem po Peču**

**Puchar Ligi w Polkowicach**

**„Konkrety Bankowe”**

**Zakątek w Białotęcie**

**Kim jest doktor Law?**

**Superkrzyżówka**

**- supernagrody**

# Wiosenne porządki

# SKK KREDYT

# Avans®

## Wymień stare na nowe - rabat do 400 zł



OTV PHILIPS 21  
PT1654

999 zł  
- 100 zł  
**899 zł**

Kineskop BlackLine

- regulacja ostrości
- menu ekranowe OSD
- teletext



- płynna regulacja obr. wirowania 400-900
- automatyka wagowa

Pralka  
GORENJE WA 942

1590 zł  
- 200 zł  
**1390 zł**



Kuchotka  
WROZAMET 3477

1289 zł  
- 100 zł  
**1189 zł**

- elektryczny rożen obrotowy
- ruszt emaliowany
- elektryczny opiekacz
- termoregulator
- zapalacze elektroiskrowe palników
- płyta kuchenna emaliowana
- pokrywa metalowa lub szklana



Kuchotka  
AMICA G5E3.32ZpD

- elektryczny zapalacz gazu w pokrętle
- łatwo czyszcząca emalia piekarnika
- blokada drzwi piekarnika
- drzwi piekarnika z trzema szybami
- piekarnik wielofunkcyjny, multi termoobieg, opiekacz, grzejnik górny, dolny
- 8 sposobów nagrzewu

1260 zł  
- 200 zł  
**1060 zł**

## Raty 3 x 0% z SKK KREDYT



Pralka ARDO  
A 400 400 obr.

1029 zł  
10 x 102,90 zł

Pralka ARDO  
A 800 800 obr.

1299 zł  
10 x 129,90 zł

Pralka ARDO  
A 500 500 obr.

1099 zł  
10 x 109,90 zł



Chłodziarko-zamrażarka  
ARDO FDP 23

1149 zł  
10 x 114,90 zł

wys. x szer. x gł.  
142 cm x 50 cm x 58 cm  
klasa energochłonności A

Chłodziarko-zamrażarka  
ARDO FDP 24

1179 zł  
10 x 117,90 zł

wys. x szer. x gł.  
142 cm x 54 cm x 58 cm  
klasa energochłonności A



Kuchnia gazowo-elektryczna  
A 640 EE INOX

- 4 palniki gazowe
- piekarnik elektryczny z termoobieganiem o mocy 2300 W
- zapalarka
- termostat
- wys. x szer. x gł.  
85 cm x 50 cm x 60 cm

1279 zł  
10 x 127,90 zł



Chłodziarko-zamrażarka  
ARDO CO 23B

1299 zł  
10 x 129,90 zł

wys. x szer. x gł.  
155 cm x 50 cm x 54 cm

Radiomagnetofon  
PHILIPS AZ 1570



529 zł

- system Incredible Surround

# ARDO

## Hit cenowy w sklepach AVANS



Kuchotka  
mikrofalowa  
Moulinex

649 zł

- 3 funkcje: mikrofalna, opiekacz, mikrofalna + opiekacz
- 4 poziomy mocy

Telefon  
Atlantel



59 zł

PHILIPS 28"  
PT 4475

- hyperband
- 80 programów
- stereo Nicam
- 2 eurozłącza
- sleep timer



1799 zł

Kineskop Black Line

GRUNDIG 28"  
ST 70-712

STEREO  
NICAM

1799 zł

- blokada cyfrowa
- tryb hotelowy
- 99 programów
- hyperband

- 5 kg
- 400 obr. min
- 12 programów
- 1,5 kWh na cykl
- 72 l na cykl
- 1/2 wsadu

7 lat gwarancji  
na silnik  
zbiornik głowicy  
i perforacje obudowy

999 zł

Wieża AIWA  
NSX-SZ 35



1099 zł  
749 zł

2 x 40 W RMS  
całość sterowana pilotem

Kuchotka  
AMICA G5E3.32ZpTeD

- programator elektroniczny
- zapalacz w pokrętle
- drabinki boczne
- łatwo czyszcząca emalia piekarnika

1420 zł  
1249 zł

AIWA 21"  
TV-SE 2130

- stereo NICAM
- zabezpieczenie przed dziećmi
- menu w języku polskim
- sleep timer
- 2 eurozłącza

999 zł

### LEGNICA

AGD-RTV SKLEP  
ul. Czarnieckiego 35  
(076) 856-38-88

AGD-RTV PCS  
ul. Złotoryjska 13/15  
(076) 852-26-60

AGD-RTV SKLEP  
al. Rzeczpospolitej 51/53  
(076) 854-57-12

CHOCIANÓW  
SKLEP RTV I AGD  
ul. Kościuszki 7, (076) 818 52 02

### LUBIN

AGD-RTV MAXI SERWIS  
ul. Wyszyńskiego 10  
(076) 84-23-520

AGD-RTV TV-COM  
ul. Kopernika 17  
(076) 846-68-02

AGD-RTV UNITEX  
ul. Kilińskiego 19  
(076) 844-37-36

### ŚCINAWA

SKLEP WIELOBRANŻOWY  
„POD LUFA”, Rynek 1  
(076) 843 67 58

POLKOWICE  
RTV-AGD PLUS, 3 Maja 17B  
(076) 845 27 65

## KUPON PROMOCYJNY Zegarek za darmo

Każdy czytelnik, który zgłosi się pod jeden z podanych adresów z tym kuponem, otrzyma w prezencie zegarek-budzik za darmo!

Kupon ważny do 22 marca br.

# Avans

\*Promocje trwają do wyczerpania zapasów \* Promocje nie łączą się

**ILE... WE KRWI**

W ramach akcji „Drzwi otwarte” Centrum Usług Zdrowotnych w Polkowicach organizuje bezpłatne badania profilaktyczne na określenie poziomu cholesterolu i cukru we krwi.

Akcja odbędzie się w dniach od 12 do 16 marca, w przychodni przy ul. Spółdzielczej, pokój nr 25. Badania będą przeprowadzane w godzinach przedpołudniowych (od 9 do 11).

Monika Szatkowska

**JAK ZAPOBIEGAĆ?**

W związku z akcją organizowaną przez Powiatową Stację Epidemiologiczno-Sanitarną na temat jaskry, Ośrodek Pomocy Społecznej postanowił się do niej przyłączyć. Dla osób starszych przygotowano 13 marca br. pogadankę o objawach i przebiegu choroby oraz sposobach jej zabezpieczenia. Referat wygłosiła pielęgniarka Katarzyna Kowalewska.

Monika Szatkowska

**MECZ MATEMATYCZNY**

Nietypowo spędzili Dzień Kobiet uczniowie klas szóstych Szkoły Podstawowej nr 2 w Polkowicach. Tego dnia odbył się mecz... matematyczny. Organizatorem zabawy była nauczycielka matematyki Mariola Król, która przygotowała krzyżówki i zagadki. Najciekawszą konkurencją było zaśpiewanie definicji oczywiście z podręcznika do matematyki, zwyciężyła klasa 6a. Najlepsza z matematyki okazała się klasa 6c. Wszyscy uczniowie zostali wyróżnieni długopisami i słodyczami.

Monika Szatkowska

**O sytuacji w powiecie polkowickim z nowym przewodniczącym Rady Powiatu, Andrzejem Czekajło rozmawia Anna Osadcuk**

**Nie jest źle**

Wywiad



Andrzej Czekajło

- Jak pan ocenia pierwsze lata samorządu powiatowego?

- Krótko mówiąc: dzieje się dużo. Od kilku miesięcy radni zastanawiają się nad dokonaniem w okresie tych dwóch lat, ale także nad możliwościami dalszego jego rozwoju, biorąc oczywiście pod uwagę oczekiwania społeczne i możliwości finansowe powiatu.

- Jakie to są dokonania?

- Jeśli chodzi o stronę organizacyjną to stworzyliśmy wszelkie struktury gwarantujące sprawne funkcjonowanie powiatu. Mamy dobrze zorganizowane wszelkie służby, m.in. oświatę, policję, transport drogowy. W każdym jednak z tych działów potrzebne są inwestycje. A na to z kolei potrzebne są środki. Finanse powiatu w 95 proc. to dotacje i subwencje na określone cele. Nasza suwerenność w kształtowaniu budżetu tak naprawdę jest znikoma.

- Największym jednak problemem w powiecie jest bezrobocie?

- Nasz powiat jest regionem zróżnicowanym pod tym względem. Posiadamy bardzo dobre rozeznanie stopnia i przyczyn bezrobocia. Sądzę, że do powstawania nowych miejsc pracy przyczyni się opracowany, wspólnie z ZGZM, program likwidacji bezrobocia przy dużym wsparciu finansowym ze strony Gminy Polkowice.

- Jak wygląda współpraca władz powiatu z samorządem Gminy?

- Bardzo wysoko oceniamy zaangażowanie i wkład w rozwój powiatu burmistrza Polkowic, Emiliany Stańczyszyna. Samorząd polkowicki w trudnych sytuacjach finansowych interweniuje i wspiera zadania prowadzone przez powiat, angażując bardzo duże kwoty, m.in. na policję, oświatę, likwidację bezrobocia czy ochronę zdrowia. Taką postawą Samorząd Polkowic potwierdza zasadność utworzenia powiatu polkowickiego.

- Dziękuję za rozmowę.

**Polkowiccy policjanci wprowadzą nowy program walki z przestępczością!**

**Z mieszkańcami na przestępców**

Monika Szatkowska

Komenda Powiatowa Policji w Polkowicach rozpoczęła realizację programu „17 x 5”, którego celem jest ograniczenie przestępczości w pięciu kategoriach: kradzieży cudzej rzeczy, kradzieży z włamaniem, kradzieży z włamaniem do samochodu, bójki i pobicia oraz wymuszenia rozbójnicze i rozboje. Funkcjonariusze z rewiru dzielnicowych Komendy Powiatowej Policji w Polkowicach na wzór form pracy jakie sprawdziły się w USA pod nazwą JCPT (Joint Community-Police Training) czyli wspólnego szkolenia mieszkańców i policji, postanowili w naszym mieście wprowadzić takie szkolenia. - Chcemy wyjść na przeciw społeczeństwu, zorganizujemy spotkania mieszkańców z dzielnicowymi danymi osiedli i wspólnie opracujemy strategię pod nazwą „bezpieczeństwo na osiedlu jest wspólną sprawą nas wszystkich” - poinformował Grzegorz Nowak, kierownik rewiru dzielnicowych KPP w Polkowicach. - Nie chcemy

by mieszkańcy dzwonili anonimowo pod nr 997, ale brali udział w spotkaniach z dzielnicowymi na których rozwiązywane będą konkretne problemy - dodał. - Dzięki dobrej współpracy Komendy Powiatowej Policji z Urzędem Gminy i Stowarzyszeniem Powiatowym powstało 7 dodatkowych etatów dzielnicowych. Na terenie miasta zostaną utworzone trzy punkty konsultacyjne (przy ul. Miedzianej, Krótkiej i Skalników), w których w wyznaczonych dniach i godzinach przyjmować będą dzielnicowi. Pomoże to w realizacji strategii - zapewnia kierownik.

Na poczucie bezpieczeństwa wpływa wiele czynników, od regulacji prawnych po nasze zachowanie. - Działanie każdego z nas ma wpływ na bezpieczeństwo w naszym mieście. Musimy być aktywni i nie czekać na reakcje innych „nie pytaj co inni zrobili dla ciebie, powiedz co ty zrobiłeś dla innych” - podsumował program kierownik rewiru dzielnicowych.

**Jedna z polkowickich fabryk zamierza przystąpić do programu inwestycyjnego NATO!**

**Wojskowy Royal**

Anna Osadcuk

Pod koniec października Royal Europa, producent elementów budowlanych RBS, zgłosił swoją kandydaturę do przystąpienia do programu NATO w dziedzinie bezpieczeństwa. - Posiadamy już komplet wymaganych dokumentów, niezbędnych do otrzymania deklaracji uprawnienia - poinformowała nas Jolanta Paszkowska, asystentka dyrektora naczelnego w Royal Europa.

Deklarację uprawnienia, przyznaje Ministerstwo Gospodarki. Dla NATO dokument ten stanowi gwarancję, że firma jest w pełni zdolna

technicznie i finansowo do prowadzenia określonych inwestycji. Deklarację taką otrzymało już kilkadziesiąt firm w Polsce.

Program NATO obejmuje m.in. rozbudowę, modernizację i remonty infrastruktury wojskowej, czyli lotniska, instalacje telekomunikacyjne oraz systemy dowodzenia i kontroli.

Do 2006 roku NATO planuje w Polsce realizację przedsięwzięć o łącznej wartości 650 mln dolarów, głównie z zakresu obrony powietrznej, łączności i informatyki.

## Informator

### POGOTOWIA

Ciepłownicze	993
Gazowe	992
Energetyczne	991
Wodociągowe	995
Ratunkowe	999
Policja	997
Straż Miejska	986
Straż Pożarna	998

### APTEKI

#### Polkowice

ul. Kominka 5a  
tel. 845-02-64,  
ul. Moniuszki 3a  
tel. 845-17-11,  
ul. Skalników 4  
tel. 845-23-91,  
ul. Kominka 7  
tel. 845-02-01,  
ul. Browarna 14  
tel. 847-46-17

#### Grębobocice

ul. Głogowska 3  
tel. 831-54-71

#### Chocianów

ul. Wesoła 12  
tel. 818-55-36  
ul. Żeromskiego 2  
tel. 818-55-54

#### Przemków

Pl. Wolności 12,  
tel. 831-93-25  
ul. Długa 3,  
tel. 831-97-13

#### Radwanice

ul. Przemysłowa 7,  
tel. 831-13-06,

### DYŻURY APTEK

#### Polkowice

12/03-19/03 ul. Kominka 5a  
19/03-26/03 ul. Moniuszki 3a/2

#### Przemków

ul. Długa,  
tel. 831-97-13,  
sob. 9:00-15:00,  
ndz. 9:00-11:00,  
pl. Wolności,  
tel. 831-93-25  
sob. 8:00-15:00,

### POSTÓJ

#### TAKSÓWEK

Polkowice 8474100

### LECZNICE DLA ZWIERZĄT:

Polkowice 845-24-67  
845-06-66, 845-13-75  
Gaworzyce 831-62-24  
Radwanice 831-16-00  
831 19 16  
Chocianów 818-52-15

### INFOMACJE

telefoniczna 913  
miejscowa 912  
zamiejscowa 924  
biuro napraw zegarynka 926  
budzenie 917  
tel. zaufania 988

Jednym z większych problemów całego społeczeństwa jest kwestia bezpieczeństwa

# Przemoc obok nas

Sławomir Staroń

Nie dostrzegamy niebezpieczeństwa, aż do momentu, kiedy tragedia wydarzy się tuż obok nas. Nasze poczucie spokoju mogło zachwiać zadanie ciosu nożem młodemu mężczyźnie w noc sylwestrową. Był to kolejny przykład agresji być może wywołanej amerykańskim filmem lub grą komputerową, w której padło to jedyne tragiczne w skutkach rozwiązanie. Czy tym mógł się sugerować „nożownik”? Mógł, ale ludzie decydują się na drastyczne kroki nie tylko przez wpływ środków masowego przekazu, czasami decydują problemy osobiste, odurzenie narkotykami, alko-

holem. Może społeczeństwo staje się zdemoralizowane, gdyż prawo polskie jest zbyt liberalne nawet dla najgroźniejszych przestępców. Dzięki temu czują się oni coraz bardziej bezkarni. Wystarczy zobaczyć drwiący uśmiech na ich twarzach podczas rozpraw sądowych.

„Przemoc rodzi przemoc” to jest hasło dla osób, które były lub są ofiarami przestępstw. Ludziom nie pomagają już tylko telefony zaufania - człowiek często potrzebuje nie taniej rozmowy „na odległość”, lecz szczerzej rozmowy z osobą do tego przygotowaną. Bo każda metoda walki z przemocą jest ważna.

Często uważani są za dziwaków. Chodzą w mundurach i zapewne zasypiają na potwornie nudnych zbiórkach. Czasem jednak pozory mylą

# Harcerska dola

Czerep Joanna

Harcerstwo łączy ludzi, jest jedną z najlepszych form spędzania wolnego czasu. Niektórym wydaje się, że harcerstwo to nuda, obowiązki i prasowanie mundurków. Nie bardziej mylnego. Przynależność do ZHP, prócz m.in. możliwości nauczania się wielu ciekawych rzeczy, poznania wielu ludzi, daje możliwość niesienia pomocy potrzebującym. Drużyny harcerskie starają się również zająć najmłodszymi, organizując im bezpieczny wypoczynek, połączony z

dobrą zabawą. Szczególnie ważne jest to dla dzieci spędzających ferie czy wakacje w domu.

Dla harcerzy starszych niezapomniane stają się obozy - pełne przygód, niespodzianek i przede wszystkim mile spędzonego czasu w przyjaznym gronie. Właśnie te wakacyjne chwile są najlepszym okresem w życiu młodego człowieka. Żeby się o tym przekonać, wystarczy po prostu spróbować. Nie wymaga to wielkiego wysiłku, a korzyści są naprawdę duże.

# Nie jestem Neronem

tekst i zdjęcia:  
Adrianna Jakubowska

Pełna widownia, owacje na stojąco i długa kolejka po autograf to dowód, że Michał Bajor cieszy się olbrzymią popularnością, zwłaszcza wśród pań.



Artysta miał sporo pracy przy podpisywaniu autografów

Polkowicka publiczność po raz trzeci miała okazję obejrzeć recital Michała Bajora, znanego piosenkarza i aktora. Ostatni jego występ miał miejsce w 1997 roku. Koncert zorganizowany został 8 marca przez Polkowicki Ośrodek Sportu i Rekreacji. Początkowo zaplanowa-

no, że Bajor zaśpiewa w sali kina, lecz publiczność była tak duża, że organizatorzy przenieśli recital do znacznie większej Auli Forum zainteresowanie publiczności było przyczyną zmian. Publiczność uszłała utwory z ostatniej płyty „Kocham Jutro”, z muzyką Piotra Rubika i

Oprócz utworów z płyty „Kocham Jutro” artysta zaśpiewał piosenki z płyty „Uczucia”. Z okazji Dnia Kobiet zadedykował wszystkim paniom piosenki „Walc na tysiąc pa” i „Ogrzej mnie”. Śpiewa je teraz rzadko bo, jak sam mówi: „są takie piosenki,

które są mi bliskie i stworzyły mi wiele dróg, ale muszę od nich odpocząć i do nich zatęsknić”.

W repertuarze Michała znajduje się 120 piosenek. Stworzył swój własny charakterystyczny styl, którym zachwyca swych wielbicieli na całym świecie. Recitale z piosenkami w języku polskim i angielskim zaprezentował w Niemczech, Austrii, Francji, krajach byłego ZSRR, Holandii, Hiszpanii

oraz w ośrodkach polonijnych USA i Kanady.

Michał Bajor zakończył pracę nad filmem „Quo vadis” i jak powiedział: „Skończyłem zmagać się z okrutną rolą potwornego cesarza i trudno uwierzyć, że to żdźbło (pokazuje na siebie - przyp. red.) grało Nerona. Odgrywając tę rolę ważyłem dziesięć kilo więcej niż obecnie i wcale nie jestem chory, tak miało być”. „Z tym facetem

nic mnie nie łączy, chyba tylko to, że on był „artystą”, a ja rzeczywiście nim jestem - mam nadzieję”.

Na zakończenie programu wybrał piosenkę „Żal mi nadziei” z płyty „Kocham Jutro”, którą napisał Wojciech Młynarski do muzyki Włodzimierza Korcza.

Michał Bajor miał dobry kontakt z publicznością i po zakończeniu koncertu chętnie rozdawał autografy i pozwalał do zdjęć.



Publiczność słuchała recitalu Bajora w ogromnym skupieniu

Człowiek, przyroda, miasto to kategorie tematyczne konkursu fotograficznego pt. „Świat wokół mnie”

# Pstryk i jest

Daria Berezowska



Pierwsze miejsce w kategorii „przyroda”

Konkurs został zorganizowany przez Marcina Zarzyckiego, nauczyciela historii i opiekuna koła fotograficznego w polkowickim Zespole Szkół. Wzięło w nim udział dziesięciu uczniów z ZSZ, którzy nadesłali 65 prac. Wśród nagrodzonych i wyróżnionych znaleźli się: Mariusz Dawidowicz

z IV e LO, Barbara Klepacka z II LO, Nela Korycińska z IV B LO, Katarzyna Kozak z IV b LO, Łukasz Opaczewski z IV e LO, Daniel Rogala z IV e LO i Grzegorz Wilk z I PSAP. Uroczystego wręczenia nagród, które ufundował Aquapark i

Urząd Gminy Polkowice dokonał Włodzimierz Olszewski, dyrektor ZSZ.



Wręczenie nagród

Reklama

### UWAGA

## OSTEOPOROZA

Czy zagraża również Tobie?

Sprawdź to!

W dniach

od 22.03.2001 do 23.03.2001

od 10.00 do 17.00

w Przychodni Stomatologicznej przy ul. Zachodniej 10 w Polkowicach. możesz zbadać gęstość kości.

Promocyjna cena badania **30 zł**  
Badania wykonujemy bez skierowania.

## POLKOWICKI OŚRODEK KULTURY SPORTU I REKREACJI

JULIUSZ MACHULSKI i POKSIR „Impresja”, zapraszają do KINA na komedię pt.

„PIENIADZE TO NIE WSZYSTKO”

W rolach głównych: MAREK KONDRAT i STANISŁAWA CELIŃSKA, Muzyka: Golec u'ORKIESTRA i KRZESIMIR DĘBSKI

Zabawa: wspaniała

Cena biletu: przystępna (10 zł)

15-18 MARCA GODZ. 16.00, 18.00

P.S. O godz. 20.00 zapraszamy na film sensacyjny z Cameron Diaz i Drew Barrymore pt. „ANIOŁKI CHARLIEGO”

## KURS TAŃCA TOWARZYSKIEGO

Instruktor prowadzący p. Janusz Narajewski KL.T., „B”

Spotkanie organizacyjne: 27 marca godz. 17.00 - dla dzieci od 7 do 13 lat o godz. 17.30 - dla młodzieży od 14 lat i dorosłych.

W programie tańce: Walc angielski, Walc wiedeński, Fokstrot, Samba, Cha-cha-cha, Jive, Rock and Roll, Polka czeska.

Zapisy w Domu Kultury ul. Kominka 6 Polkowice tel. 845-03-03

## KINO

Polkowice:  
„Pieniądze to nie wszystko”  
15-18 marca godz. 16, 18  
„Aniolki Charliego”  
15-18 marca godz. 20  
„Happy, Texas”  
22-25 marca godz. 18  
„Czerwona planeta”  
22-25 marca godz. 20

## KABARETY

Polkowice:  
Agencja Impresaryjna „DETE” zaprasza na najnowszy program kabaretowy  
MARCINA DAŃCA  
25 marca godz. 20,  
Aula Zespołu Szkół (bilety w cenie 30 zł do nabycia w Biurze Usług Turystycznych „AGA-TUR” ul. Chopina 20/2)

## DNI TEATRU 26 - 30 MARCA

Polkowice:  
„Niech żyje teatr” - wielka parada teatralna ulicami miasta, prezentacja „Żywych obrazów” przygotowanych przez dzieci i młodzież szkolną  
26 marca godz. 9  
„Teatralne ABC” - turniej wiedzy o teatrze na wesoło  
26 marca godz. 13  
Przegląd teatryków szkolnych i przedszkolnych pt. „Cztery mile za piec”, kategoria: przedszkolaki, klasy I - III  
27 marca godz. 9  
Przegląd teatryków szkolnych i przedszkolnych pt. „Cztery mile za piec”, kategoria: klasy IV - VI, Gimnazja  
28 marca godz. 9

## KONKURSY

Polkowice:  
XIII Regionalny Konkurs Etnograficzny pt. „Pisanka - Kraszanka”  
20 marca rozpoczęcie konkursu  
III Powiatowy Konkurs Poetycki pt. „Moja Poezja”  
22 marca rozpoczęcie konkursu  
Chocianów:  
„Plamy, pisanki i stroiki wielkanocne”  
20 marca, rozpoczęcie konkursu, CHOK



W sali gimnastycznej Gimnazjum Publicznego w Gaworzycach rozegrano w sobotę 2. Turniej Piłki Ręcznej Dziewcząt o Puchar Związku Gmin Zagłębia Miedziowego

## Zabawa na serio

Sabina Lipiec



Mecz był zacięty

O tym, kto wygra turniej wiadomo było właściwie już po pierwszym meczu. Zmierzyły się w nim bowiem najlepsze drużyny: Gimnazjum z Gaworzyc i Gimnazjum z Polkowic. Mecze były bardzo zacięte. Chwilami trudno było wręcz rozstrzygnąć, czy niektóre zagrania nie są zwykłymi faulami. Dziewczęta z pozostałych drużyn z obawami

przyglądały się temu, co je czeka.

Ostatecznie turniej wygrała reprezentacja z Gaworzyc, która tryumfowała także w spotkaniu z Polkowicami. Drugie miejsce zajął właśnie zespół Polkowic. Na trzecim uplasowała się Jerzmanowa.

Wszystkie trzy drużyny otrzymały puchary-sta-  
tuetki oraz piłki.

Piłki otrzymały też najlepsze zawodniczki: Paulina Szymczakowska z z Gaworzyc, Dominika Ryglicka z Polkowic i Joanna Stasiak z Jerzmanowej.

Organizatorem turnieju i fundatorem nagród był Związek Gmin Zagłębia Miedziowego współorganizatorem Uczniowski Klub Sportowy w Gaworzycach.

Reklama

### MECZ XXI WIEKU

Już za niespełna tydzień polkowiczanie, i nie tylko, czekają ogromne emocje!

W najbliższy wtorek zostanie rozegrany pierwszy mecz półfinału Pucharu Ligi pomiędzy Górnikiem Polkowice, a rywalem zza miedzy, czołowym zespołem ekstraklasy, Zagłębiem Lubin. Będzie to też pierwsze oficjalne spotkanie obu drużyn na takim szczeblu. - Szykują się na pewno ogromne emocje - stwierdza dyrektor klubu, Artur Sikorski. - Dla nas to wręcz mecz na miarę XXI wieku - żartuje.

Choć do tego pojedynku pozostało jeszcze kilka dni, to już sprzedanych jest ponad tysiąc biletów. Przygotowanych jednak jest siedem tysięcy. Cenna jednego biletu to 10 złotych w zamian gwarantowane są emocje na najwyższym poziomie.

Ponadto podczas meczu Górnika z Włókniarzem Kietrz w najbliższą sobotę pierwszych 800 kibiców, którzy zakupią bilety otrzymają prezent - niespodziankę! Każdy z kibiców będzie mógł także dokonać zakupów na stoisku p. Macyszyna z pamiątkami i gadżetami klubu.

Bilety na mecz pucharowy pomiędzy Górnikiem Polkowice a Zagłębiem Lubin można nabyć podczas spotkania Górnika z Włókniarzem Kietrz oraz w sekretariacie klubu, w Zakładzie Fryzjerskim „U Edka” na osiedlu Sienkiewicza, w Kawiarniach „Mag” i „U Jacka” przy ulicy Hubala.

Anna Osadczuk



Ł.Z. Bernat/Wyżnia

W stowarzyszeniu pływackim „Płetwal” z Polkowic nastąpiły pewne zmiany. Związane one są z rozwiązaniem drugiego stowarzyszenia pływackiego „Trójka Polkowice”. Z Piotrem Abrolatem, prezesem „Płetwala”, rozmawia Anna Osadczuk

## Nowy (stary) Płetwal

Wywiad

- Jakie to zmiany?

- Zmiany w Zarządzie będą prawdopodobnie polegały na dokooptowaniu rodziców ze STP. W tej chwili powołaliśmy komisję problemową ds. przejścia zawodników ze stowarzyszenia Trójka Polkowice. Chcemy, by rodzice z „trójki” czynnie włączyli się w działalność „Płetwala”. Dotychczas mieliśmy w granicach 44 - 48 dzieci, natomiast członków Płetwal miał 53. W tej chwili, jak mnie informują trenerzy, mamy już blisko 90 zawodników. Obecnie mamy czterech trenerów. Koordynatorem trenerów jest Elżbieta Marciniak, pomaga jej Izabela Kaftan i w tej chwili dodatkowo zatrudniliśmy dwóch trenerów. Po rozwiązaniu STP praktycznie była tylko jedna możliwość, albo rozwiązanie nowego stowarzyszenia, na co burmistrz się nie zgodził, albo przejście członków Trójki do Płetwala. Co chyba był najlepszy pomysł. Chciałbym zaznaczyć, że do 19 marca zbieramy deklaracje członkowskie. Każdy



Piotr Abrolat

zainteresowany może zapisać się do naszego stowarzyszenia.

- Czy zmieni się także w programie szkolenia?

- Tak, zdecydowaliśmy się odejść od tych starych form nauczania. Mieliśmy podzielone godziny: Trójka miała jedną dziennie i my również. Teraz przejęliśmy obie godziny, jak i również budżet upadłego stowarzyszenia. Postanowiliśmy, więc, że dzieci z klas I - IV oraz dzieci, które zapisały się na naukę pływania, będą trenować w godzinach wcześniejszych. Pozostali zawodnicy, z klas od III do VI i Gimnazjum, którzy startują w lidze dolnośląskiej, będą trenować w innych godzinach. W tej chwili mamy siedem grup. Padła również propozycja nawiązania współpracy z Domem Dziecka.

- Dziękuję za rozmowę.

### CO GRAJĄ?

17.03

Godz. 15, II liga piłkarska

Górnik Polkowice - Włókniarz Kietrz

Godz. 13, Klasa A

Płomień Radwanice - Iskra Drogowice

Godz. 14, Klasa Okręgowa

Zamet Przemków - Górnik II Polkowice

### SPRINTEM

Rozpoczęły się rozgrywki drugiej ligi. W pierwszej kolejce Górnik Polkowice uległ na wyjeździe Świtowi Nowy Dwór 2:1 (0:1). Jedyną bramkę dla Górnika strzelił Robert Malawski.

Zakończyła się pierwsza część rozgrywek I ligi koszykówki kobiet. Na zakończenie CCC Aquapark pokonał na wyjeździe zespół SMS II Warszawa 65:76.

W ubiegłym tygodniu w Byszczycy Oławskiej odbyły się Mistrzostwa Dolnego Śląska w biegach przełajowych. W zawodach brało udział około 1500 zawodników. Niekwestionowaną mistrzynią okazała się polkowiczanka, Beata Chociaj, która w biegu na 2000 m zajęła pierwsze miejsce, a Sebastian Malach - czwarte. Doskonale w swoich kategoriach wiekowych spisali się również inni polkowiczanie: Marta Kowalska (5), Karolina Mowińska (9), Kamil Bryś (9) oraz Andrzej Przybyło (9).

Podczas ferii odbywała się Zimowa Akademia Karate zorganizowana przez Polkowicki Klub Karate Kyokushin oraz POKSiR. W zajęciach wzięło udział około 240 dzieci.

W sobotę w Zduńskiej Woli odbędą się Mistrzostwa Dolnego Śląska w karate. W zawodach weźmie udział sześciu polkowiczanie.  
Anna Osadczuk



# Zakład Oczyszczania Miasta i Usług Komunalnych

## zajmuje się:



- wywozem nieczystości stałych z miasta i gminy Polkowice
- zarządzaniem wysypiskiem odpadów komunalnych w Trzebczu
- letnim utrzymaniem dróg polegającym na zmywaniu i polewaniu ulic i placów
- zimowym utrzymaniem dróg polegającym na odśnieżaniu i posypywaniu środka-  
mi uszorstniającymi

Świadczymy usługi dla indywidualnych osób oraz firm mających potrzebę wywozu nieczystości powstałych przy remontach czy generalnych porządkach.

Zawieramy umowy z klientami na wywóz nieczystości komunalnych oraz wydierżawiamy pojemniki na w. w. odpady.

Świadczymy usługi transportowo - sprzętowe, w zakresie wynajmu:

- zamiatarki - VOLVO, IFA
- polewaczki - Liaz
- podnośnik widłowy
- samochód skrzyniowy - Star, KIA

## Obsługujemy imprezy plenerowe:

- wyposażamy w toalety przenośne
- podstawiamy pojemniki na odpady stałe
- sprzątamy teren po imprezach plenerowych
- odbieramy zgromadzone nieczystości np. akcja sprzątania świata



Kierownik Zakładu - mgr inż. Grzegorz Kowalski (tel. 846 - 298 - 05)  
Z - ca kierownika Zakładu - mgr inż. Joanna Borowczyk (tel. 846 - 29 - 49)

Z Mieczysławem Nogalem przewodniczącym „Koła Bezrobotnych Solidarność 80” w Przemkowie, rozmawia Robert Biały

## Kropla w morzu

Wywiad



- Bezrobocie na poziomie 60 procent i pięć ofert zatrudnienia w przemkowskim Urzędzie Pracy - te liczby mówią same za siebie.

- Tak. Mamy prawdopodobnie najwyższe bezrobocie w kraju. Sposobem na wyjście z tej katastrofalnej sytuacji to oczywiście stworzenie nowych miejsc pracy, ale tu w Przemkowie. Praca musi być na miejscu, bo nie ludźmy się - szanse na zatrudnienie w sąsiednich gminach są niewielkie. I choć każde miejsce się liczy to kilkanaście osób które pracuje np. w Polkowicach jest kroplą w morzu. Moim zdaniem tworzenie nowych miejsc pracy jest zadaniem nie tylko dla naszych władz, które starają się pozyskać inwestorów, ale także powiatu. Gdy tworzył się powiat i potrzebne były głosy naszych mieszkańców, obiecywano nam złote góry. Minęły dwa lata i nie zmieniło się nic, po za tym, że coraz więcej ludzi w Przemkowie żyje na granicy ubóstwa.

- Na jaką pomoc może liczyć bezrobotny zgłaszający się do koła?

- W naszym kole jest około 170 bezrobotnych. Jednak każdemu kto do nas przyjdzie w miarę naszych możliwości pomagamy. Dobrze układa się nam współpraca z przemkowskim Parkiem Krajobrazowym. Kilku osób pracowało, co prawda krótko, ale teraz rysuje się szansa na pięć miejsc pracy już na stałe. Pomagamy też bezrobotnym, którzy padli ofiarą nieuczciwych pracodawców. W marcu odbędą się trzy sprawy w sądzie pracy, w które jesteśmy zaangażowani. Ostatnio zaś nasi bezrobotni skarżą się, że w czasie rozmów kwalifikacyjnych są traktowani jako obywatele drugiej kategorii.

- To znaczy?

- Konkretnie mam tu na myśli niektóre firmy w Polkowicach. Gdy tylko pracodawca dowie się, że bezrobotny jest z Przemkowa, rozmowa zaraz się urywa. I nie zawsze powodem są na przykład niskie kwalifikacje. Trudno powiedzieć dlaczego tak się dzieje. W Powiatowym Urzędzie Pracy nasi bezrobotni traktowani są jak wszyscy, ale w firmach bywa już różnie. To kolejny problem, który chcemy wyjaśnić i o ile to możliwe rozwiązać.

- Dziękuję za rozmowę.

## Odbić się od dna

Robert Biały

Tak ogromnego problemu jakim jest bezrobocie Przemków sam nie rozwiąże. Musi mieć partnerów i sojuszników. Jednym z nich może być Zachodni Klub Gospodarczy - stwierdził po spotkaniu z burmistrzem Czesławem Sawą, dyr. zarządzający ZKG Janusz Dobrzański. Klub założony przez lubińskich przedsiębiorców, działa od blisko ośmiu lat. Jest jedną z pierwszych tego typu organizacji w III Rzeczpospolitej. Skupia 35 osób.

- Chcemy przede wszystkim doradzać i współuczestniczyć w tworzeniu programów rozwoju gospodarczego, od szczebla wiejskiego po regionalny - mówi Janusz Dobrzański. - Oprócz tego pomagamy w nawiązywaniu kontaktów biznesowych i współpracujemy z samorządami lokalnymi. Przemków jak wiadomo

potrzebuje inwestycji, żeby odbić się od dna. Dlatego, moim zdaniem musi mieć po swojej stronie organizacje, które aktywnie włączają się opracowanie strategii rozwoju tego miasteczka. Muszą się znaleźć ludzie, którzy oprócz pomocy miastu, będą widzieli też w tym swój interes. Innego wyjścia chyba nie ma. Jednak aby znaleźć inwestorów trzeba umieć się zaprezentować i sprzedać w dobrym tego słowa znaczeniu. Myślę, że również w tym nasz klub może pomóc gminie.

- Klub ma omówić nasze propozycje co do Przemkowa i sprecyzować czego ewentualna pomoc będzie dotyczyć - powiedział burmistrz Czesław Sawa. W perspektywie jest też nasze uczestnictwo w pracach klubu, spotkaniach z inwestorami itd.

W ramach współpracy Koło Łowieckie „Szarak” podarowało przedszkolakom z Grębocic mnóstwo pluszowych prezentów

## Maskotki od „Szaraka”

Izabela Pakiet

Na zakończenie sezonu odbył się bal myśliwski. Zarząd Koła Łowieckiego podjął decyzję o wykonaniu losów, z których dochód został przeznaczony na zakup maskotek dla przedszkolaków. Sprzedano 129 losów, każdy po 10 zł, a nagrodą główną był dzik oraz akcesoria myśliwskie. Następnie cały Zarząd Koła Myśliwskiego zjawił się w przedszkolu i uroczystie każdej grupie dzieci wręczył pluszowe prezenty. Maluchy zrewanżowały się myśliwym przygotowanym specjalnie na tę okazję programem artystycznym i podziękowaniami oraz orderem uśmiechu wykonanym

z masy solnej. - Współpraca trwa już od kilku lat - poinformowała nauczycielka Elżbieta Kaleta. - Myśliwi często zabierają dzieci na wycieczki do lasu, pokazują im tajniki przyrody. Wiosną dzieci dokarmiają zwierzęta, jesienią zbierają dary lasu, z których później w przedszkolu powstaje kącik przyrody, a zimą rozpoznają ślady zwierząt. Największą atrakcją dla najmłodszych jest pokaz strzelecki, który odbywa się z okazji święta myśliwych w listopadzie. W następnym tygodniu łowczy zabierają nas do lasu i szukają dla dzieci mnóstwo atrakcji oraz niespodzianek.

### ZARZĄD GMINY GRĘBOCICE

z siedzibą przy ul. Głogowskiej 3 w Grębocicach ogłasza

### PRZETARG NIEOGRANICZONY

w trybie art. 15 ust. 1 ustawy z dnia 10 czerwca 1994 r. o zamówieniach publicznych (Dz.U. z 1994 nr 76 poz. 344 z póź. zm.)

### Na: Bieżącą pielęgnację zieleni na terenie gminy Grębocice

Zakres usługi: bieżące utrzymanie zieleni na terenie całej gminy.

### Termin realizacji zamówienia do 31.03.2002 r.

Informację o warunkach zamówienia publicznego można uzyskać w siedzibie Urzędu Gminy Grębocice p. nr 15 (kontakt tel. (076)8315501 wew. 34 lub 41)

Ofertę oznakowaną wg wymagań Informacji o warunkach zamówienia publicznego należy złożyć w terminie do 28.03.2001 r. do godz. 10.00 w Urzędzie Gminy Grębocice, ul. Głogowska 3, p. nr 11.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 29.03.2001 r. o godz. 13.00 w Urzędzie Gminy w Grębocicach - sala konferencyjna, I piętro.

Warunkiem przystąpienia do przetargu jest odebranie Informacji o warunkach zamówienia publicznego oraz wpłacenie wadium.

Osobami upoważnionymi do kontaktów z oferentami są pracownicy Urzędu Gminy Grębocice: Joanna Idziak i Irena Marszał.

### PRZESZKOLENI LIDERZY

W ostatnią sobotę odbyło się pierwsze spotkanie w ramach opracowywania Strategii Rozwoju Gminy Grębocice. Było to szkolenie nt. Metodologii budowy i wdrażania strategii rozwoju gmin, które prowadził dr Andrzej Sztańdo. Powołana Rada Liderów została przeszkolona w zakresie istoty opracowania strategii, powodach dla których warto ją budować oraz najważniejszych jej cechach. Liderom przedstawiono cały proces budowy strategii, ich rolę oraz rangę w pracach nad dokumentem oraz przykładowe rozwiązania strategiczne w innych gminach, metody ich wdrażania, a także zasady takiego postępowania, żeby była dokumentem żywym. Prace nad strategią tj. warsztaty strategiczne odbędą się 17 i 19 marca br. od godziny 10.00 do 15.00 w Gminnym Ośrodku Kultury w Grębocicach.

Izabela Pakiet

### GŁĘBIA TEMATU

Kto mnie wychowuje? To ogólnopolski konkurs na pamiętnik - zwierzenie. To już siódma edycja tego konkursu. Patronat nad nim objął Marszałek Sejmu, Maciej Płażyński.

To z pozoru proste pytanie kryje w sobie ogromną głębię i może być kluczem do wielkich problemów współczesności. Pozwala ono zatrzymać się przez chwilę w pędzie codzienności i popatrzeć w głąb siebie. Z tym pytaniem wiąże się kolejne: co mnie wychowuje, jakie zdarzenia mają wpływa na moje zachowanie, dlaczego zło postrzegam jako zło, a dobro jako dobro? Główną nagrodą w konkursie jest siedem tysięcy złotych.

Konkurs ma charakter otwarty i może wziąć w nim udział każdy, kto potrafi sam ze sobą polemizować. Prace należy wysłać do Stowarzyszenia Prasoznawczego w Łomży. Rozwiązanie konkursu nastąpi w 2002 roku.

Anna Osadczuk

Okolo 100 osób bawilo się na balu w Gimnazjum Publicznym w Gaworzycach, w tym starosta Marek Trams z żoną

# Bal ze starostą

Sabina Lipiec

Małgorzata Walczak, dyrektor gimnazjum, witała lampką szampana wszystkich przybywających gości. Imprezę rozpoczęto tańcem.

Jednym z najciekawszych punktów balu była licytacja prac plastycznych wykonanych przez uczniów gimnazjum. - *Prace były tak piękne, że aż żal było je sprzedawać* - powiedziała Małgorzata Walczak. Najwyższą cenę osiągnęła akwarela „Strach na wróble”. Jej nabywcą został Marek Trams, starosta Powiatu Polkowickiego. W zamian zakupił komplet podręczników dla najlepszego ucznia gimnazjum, który jest wart ok. 400 zł. i osobiście wręczy go na zakoń-



Pani dyrektor na parkiecie

czeniu roku szkolnego w gimnazjum. „Łódź egipską” wykonaną techniką skrobankową po zaciętej licytacji nabyli państwo Jarosz za kwotę 90 zł.

Innym interesującym punktem programu był „Czekoladowy walczyk”. W jego trakcie sprzedawano czekoladki osobom tańczącym.

Podczas imprezy jadła i napojów było w bród. Wszyscy goście zachwycali się ich jakością. Bardzo podobał się też zespół muzyczny „Noton” z Głogowa.

Cały dochód ze sprzedaży biletów, czekolady oraz z licytacji prac plastycznych przeznaczono na potrzeby szkoły.



To był twist

## OGŁOSZENIE

Zarząd Gminy Gaworzycy ul. Okrężna 85 ogłasza:

przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż nieruchomości zabudowanej położonej w Gaworzycach przy ul. Mechanicznej 204, oznaczonej nr geodezyjnym 1187/7 o pow. 12024 m2 zapisanej w KW 29973, stanowiącej własność gminy Gaworzycy.

Cena wywoławcza nieruchomości wynosi: - 235.990,00 zł. W tym:

wartość gruntu - 40.160,00 zł  
wartość budynków - 195.830,00 zł

Nieruchomość zabudowana jest budynkami o pow. zabudowy 1663,25 m2 i pow. użytkowej 1516,51 m2 (2 magazyny, 2 wiaty, stacja paliw - 3 zbiorniki podziemne paliwa (25000 l), garaż, warsztat, budynek socjalno-biurowy).

Przetarg ustny nieograniczony odbędzie się dnia 30 marca 2001 r. o godz. 1400 w Sali Narad Urzędu Gminy Gaworzycy.

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłata wadium w wysokości 25.000,00 zł na konto: BS Legnica Oddział Gaworzycy nr 86491060-101-3600-1 najpóźniej do dnia 28 marca 2001 r.

Regulamin Przetargu oraz dodatkowe informacje można uzyskać w Urzędzie Gminy Gaworzycy - pokój nr 1, tel. 8316 285 wew. 38.

Zastrzega się prawo odwołania przetargu bez podania przyczyny.

Gminna Komisja Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Gaworzycach przygotowała sprawozdanie ze swojej działalności w roku 2000. Zostało ono przedstawione przez jej przewodniczącą na ostatniej sesji Rady Gminy

# Boją się

Sabina Lipiec

Członkowie GKP i RPA są zgodni, że dużo łatwiej i taniej jest zapobiegać uzależnieniom niż nakłaniać do leczenia osoby głęboko uzależnione. Postępowania wobec osób pijących nalogowo są jednak wszczynane.

Pani Irena Szyniec Przewodnicząca GKP i RPA, w nawiązaniu do treści zawartych w sprawozdaniu, zaapelowała do radnych i sołtysów o pomoc w walce z alkoholizmem, uciążliwą chorobą społeczną:

„Panuje powszechne przekonanie, że nasza komisja sama powinna zajmować się całą skalą zjawiska, jakim jest alkoholizm. Prawda jest taka, że komisja może wszcząć procedury kierowania na leczenie

nie odwykowe dopiero po pisemnej, podpisanej informacji. Zgłoszenia takie są niestety rzadkością. Jesteście państwo przedstawicielami swoich społeczności i sami wiecie najlepiej, kto powinien podjąć leczenie. Praktyka jest taka, że trudno jest nakłonić kogoś nawet do potwierdzenia przeprowadzanych na zlecenie komisji wywiadów środowiskowych”.

W odpowiedzi na apel sołtysi oraz radni stwierdzili, że unikają brania na siebie choćby części odpowiedzialności za wszczynanie postępowań o skierowanie na leczenie odwykowe z obawy przed zemstą uzależnionych.



Irena Szyniec radna Rady Gminy w Gaworzycach, nauczycielka języka polskiego w Szkole Podstawowej i Gimnazjum w Gaworzycach, mąż, studiuje córka.

nie odwykowe dopiero po pisemnej, podpisanej informacji. Zgłoszenia takie są niestety rzadkością. Jesteście państwo przedstawicielami swoich społeczności i sami wiecie najlepiej, kto powinien podjąć leczenie. Praktyka jest taka, że trudno jest nakłonić kogoś nawet do potwierdzenia przeprowadzanych na zlecenie komisji wywiadów środowiskowych”.

W odpowiedzi na apel sołtysi oraz radni stwierdzili, że unikają brania na siebie choćby części odpowiedzialności za wszczynanie postępowań o skierowanie na leczenie odwykowe z obawy przed zemstą uzależnionych.

## Z KSIĄŻKĄ PRZEZ ŻYCIE

Po raz pierwszy w Szkole Podstawowej im. Marii Konopnickiej w



Moment przysięgi

Buczynie odbyło się uroczyste pasowanie na czytelnika biblioteki.

- *Dzieci z klasy pierwszej poznały już wszystkie literki, dlatego też chcemy by od początku chętnie sięgały po książkę* - powiedziała Maria Bardon, dyrektor szkoły. - *Dzieci już w pierwszej klasie posiadają wiedzę, która pomoże im w korzystaniu z biblioteki.*

Uroczystość odbyła się w bibliotece szkolnej. Zorganizowała ją Krystyna Nonas, Arleta Maksymczak i Mieczysław Bilińska przy udziale Marii Bardon. *Adrianna Jakubowska*

## STRATEGICZNE UROCZYSTOŚCI

- *Strategia gminy Radwanice jest zakończona, a uchwała o jej przyjęciu zostanie podjęta podczas sesji Rady Gminy* - powiedziała Sabina Zawis, wójt gminy Radwanice. - *Jesteśmy jedną z pierwszych gmin wiejskich, w których zakończono proces tworzenia strategii.*

Przypomnijmy, w ubiegłym roku rozpoczęto tworzenie strategii Rozwoju Gminy Radwanice. W związku z tym odbyły się warsztaty poprzedzone szkoleniem prowadzone przez dr Andrzeja Sztando, pracownika naukowego Katedry Gospodarki Regionalnej Jeleniogórskiego Wydziału Akademii Ekonomicznej we Wrocławiu. *Adrianna Jakubowska*

## MALUCHY W URZĘDZIE



Niecodzienną wizytę pracownikom Urzędu Gminy w Grębocicach złożyły przedszkolaki z miejscowego Publicznego Przedszkola. Podczas zwiedzania urzędu, dzieci dowiedziały się gdzie i do kogo mogą udać się ich rodzice z różnymi sprawami. Każdy z maluchów poznał zasady działania urzędów biurowych takich jak: ksero, faks i komputer. Za gościnę najmłodszy podziękowali pracownikom orderami życzliwości oraz gorącymi brawami.

Izabela Pakiet

**Stowarzyszenie Mieszkańców Osiedla im. Majora Hubala stara się o świetlicę, którą użytkuje Stowarzyszenie Rad Osiedlowych. O sprawie napisała jedna z lokalnych gazet, a po tej publikacji... rozdzwoniły się telefony w GP**

# Awantura gazetowa

Anna Osadczyk

Spór o pomieszczenia przy ulicy Hubala, o które walczą członkowie SdMOiMH, trwa od kilkunastu miesięcy. Stowarzyszenie Mieszkańców chce tam stworzyć świetlicę środowiskową dla dzieci. Otrzymało nawet zgodę na czasowe zajęcie tych pomieszczeń na okres zimowych ferii. To jednak nie wystarczyło. Członkowie SdMOiMH postanowili wykorzystać media i o sprawie poinformowali jedną z lokalnych gazet, licząc, że publikacja na jej łamach pomoże w korzystnym dla nich rozwiązaniu sprawy. Przeliczyli się jednak, bo gazeta wykorzystwała te informacje do swoich celów i... bardziej zaszkodziła, niż pomogła.

Po tej publikacji, z prośbą o wyjaśnienie sprawy zwrócił się do nas Jerzy Załęcki, prezes SdMOiMH. - *Uważam, że artykuł powinien pokazać nasze argumenty, a nie uderzać w lokalny samorząd* - stwierdza prezes Załęcki. - *Zostaliśmy wykorzystani w wojnie tej gazety przeciwko burmistrzowi.*

Podobne zdanie mają członkowie Stowarzyszenia Rad Osiedlowych, którzy korzystają na co dzień z tych pomieszczeń. - *„Gazeta ta pomija (być może celowo) wiele istotnych w tym sporze spraw...“* - tak zaczyna się wyjaśnienie, które również otrzymała GP.

- *Nie mam żadnych pretensji do członków SRO* - stwierdza prezes Stowarzyszenia dla Mieszkańców. - *Oni od czterech lat dbają o te pomieszczenia, wyremontowali je i mają do nich prawo. Chciałbym tylko, byśmy jakoś się dogadali. Chcemy, by pozwolono nam na czasowe korzystanie z tych pomieszczeń.*

Emerytowani górnicy, którzy korzystają z pomieszczeń są oburzeni treścią artykułu i postawą SdMOiMH. - *Stowarzyszenie Rad Osiedlowych podpisało 1 października w 1997 roku umowę z administratorem budynku na użytkowanie świetlicy na czas nieokreślony - wynika z dokumentów.*

Świetlica od ubiegłego roku jest zarządzana przez Polkowickie Towarzystwo Budownictwa Społecznego. - *Własnością tych pomieszczeń jest gmina, a zarządcą w 1997 było Przedsiębiorstwo Gospodarki Miejskiej* - wyjaśnia Zdzisław Starzyński, prezes PTBS. - *Wtedy jeszcze nie wiedziałem, że kiedykolwiek będę zarządzał tymi budynkami. Dopiero w lipcu 2000 roku umową cesji przejęliśmy te pomieszczenia. Umowę na czas nieokreślony Stowarzyszenie Rad Osiedlowych podpisywało z PGM. Sprawdzaliśmy ją, ale nie było żadnych zastrzeżeń. SDO za własne środki odremontowało te sale.*

Nie jest więc ona własnością PTBS, co sugerowano w publikacji. Znalazły się tam również sugestie, jakoby burmistrz Stańczyszyn miał związek z przyznaniem świetlicy w 1997 roku SRO, a „dowodem“ miał być fakt, że burmistrz i prezes Starzyński są szwagrami... Warto więc wyjaśnić, że w 1997 szefem PGM był Wacław Kluska, który spowinowacony z burmistrzem nie jest.

Prezes SdMOMH jest wdzięczny, że mógł, chociaż przez dwa tygodnie korzystać z tych pomieszczeń i skłonny do kompromisów. - *Zorganizowaliśmy dzieciom typową półkolonię, były wycieczki, grillowanie. Mieliśmy nawet sponsora, Wojciecha Swakonia, który bardzo dużo nam pomógł.*

Wściekli są jednak członkowie SRO, którzy padli ofiarą nagonki prasowej. - *„Powstają pewne wątpliwości, czy to naprawdę chodzi o dobro dzieci. Do zagospodarowania na świetlicę są inne wolne pomieszczenia“* - piszą użytkownicy sali. - *„Rzetelność zawodowa (szczególnie dziennikarska) jest wielką zaletą. Niestety dobry Stwórca tym talentem nie wszystkich równo obdarza“.*

Komu więc należą się te pomieszczenia? Czy emerytowanym górnikom, którzy dbają o nie od kilku lat? Czy stowarzyszeniu Mieszkańców Osiedla im. Majora Hubala?

A może powinni się po prostu dogadać?

**W gminie Radwanice rządzą panie. Jak wiadomo w życiu są one bardzo drobiazgowo, a co za tym idzie nie zapominają o nikim i o niczym**

## Pamiętny dzień

Adrianna Jakubowska



Miss w pełnej krasie

### Buczyna

Dzień Kobiet w Buczynie obchodzono bardzo uroczysto i wesoło. - *Wybory miss szkoły były głównym punktem programu* - powiedziała Beata Skrzęta, nauczycielka świetlicy w SP w Buczynie. - *W konkursie wzięło udział 25 dziewczynek w wieku powyżej sześciu lat, tylko stanu wolnego, które ważą nie mniej niż dziesięć kg i nie więcej niż 100 kg* - dodała z uśmiechem.

Nad kandydatkami pracował zespół kosmetyczek i fryzjerek, a w połączeniu z wdziękiem osobistym pokaz wypadł znakomicie.

Członkowie jury po głębokim zastanowieniu wyłonili kandydatki na miss. Miss szkoły została Justyna Woś (kl. VI), wicemiss - Daria Pastryczyk (kl. I), miss wdzięku Ilona Jarosz (kl. 0) oraz miss publiczności Sylwia Burchacka (kl. IIa).

W tym dniu oprócz wyborów wystąpił zespół taneczny Elżbiety Samołyk, dzieci przygotowały inscenizację wierszy, piosenki, był

również pokaz mody w wykonaniu mężczyźni z klasy pierwszej. W przerwach między występami męska część publiczności składała życzenia wszystkim kobietom (za-

równy małym jak i dużym).

### Sieroszowice

W Sieroszowicach po raz kolejny uroczysto i przy suto zastawionych stołach obchodzono Dzień Kobiet. Imprezę zorganizowała Wanda Wdowiak, radna Sieroszowic, która od trzech lat dba, by nie zapomniano o mieszkańcach tej wsi. Imprezę zorganizowano w miejscowej bibliotece dzięki uprzejmości Barbary Szymczak.

W uroczystości brali udział zaproszeni goście: Sabina Zawis, wójt gminy oraz Jerzy Kosidło i Tadeusz Duczmal. Panowie, jak przystało



Pleć brzydka - stała się piękną

na pleć brzydką czynili honory pod przewodnictwem pani Wandy.

- *Ogromną pomocą służą mi mieszkańcy oraz sponsorzy, bez których sama wiele bym nie zrobiła* - powiedziała pani Wanda.

## DAĆ SZANSE

W Domu Kultury „Jowisz“ w Gaworzycach odbywa się jedno ze szkoleń zawodowych finansowanych przez wrocławski oddział Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa. Uczestniczą w nich byli pracownicy PGR-ów z terenu gminy oraz członkowie ich rodzin, zarejestrowani jako bezrobotni w Rejonowym Biurze Pracy w Polkowicach. Prawie wszyscy uczestnicy kursu to kobiety.

Kurs przygotowuje do zawodu sprzedawca - kasjer z obsługą kasy fiskalnej. Ponieważ cieszy się bardzo dużym zainteresowaniem, skompletowano już kolejne dwie grupy, które wkrótce rozpoczną zajęcia.

Pomoc AWRSP jest tym bardziej istotna, że Rejonowy Urząd Pracy nadal nie posiada środków na aktywne formy zwalczania bezrobocia, czyli m. in. na szkolenia.

Sabina Lipiec

## SUKCES!

W Białoleścu, gmina Pęcław, 14 marca rozpoczęła się budowa gimnazjum. Na ten cel Związek Gmin Zagłębia Miedziowego przeznaczyło 20 tys. zł. Obecnie gmina doszła do wstępnego porozumienia ze Szkołą Budowlaną w Głogowie. - *Uczniowie tej szkoły w ramach praktyk mają stawiać mury* - poinformował nas Marek Sadowski, wójt gminy Pęcław.

Po 20 marca organizowany będzie kurs dla byłych pracowników PGR-u, murarz - tynkarz. - *Uczestnicy tego kursu będą również pomagać przy budowie gimnazjum w Białoleścu* - dodał wójt. - *Obecnie czekamy na pieniądze z kuratorium i od marszałka województwa.* Wioleta Kośmider

**AQUA  
PARK**

POLKOWICE ŚLĄ

**cały  
dzień  
zabawy**

**w AQUAPARKU**

za jedyne

**10 złotych**

od osoby  
bez limitu czasowego

- ✓ Zrób zakupy na kwotę ponad 100 zł w hipermarkecie REAL w Lubinie. Zachowaj paragon z zakupów. Skorzystaj z promocji!

Kupon z dołączonym paragonem upoważnia dwie osoby do wstępu na halę basenową AQUAPARKU w cenie 10 zł za osobę bez limitu czasowego

- ✓ Promocja obowiązuje tylko w dni powszednie.
- ✓ Czas trwania promocji: 1.03 - 08.04.2001

W dni powszednie hala basenowa otwarta od 11:30 do 22:30

Zakręć ona zabawę

Reklama

# BONBOWY KONKURS

# W MIEDZIAKU

„BONBOWY” KONKURS W „MIEDZIAKU” JUŻ OD 15.03.BR.

SZCZEGÓŁY O KONKURSIE W SKLEPIE „MIEDZIAK” PRZY  
UL. MIEDZIANEJ W POLKOWICACH.

WEŹ UDZIAŁ A PRZEKONASZ SIĘ, ŻE WARTO.

Zapraszamy

Nr 12.03.2001-R-GS/255

Reklama

**Sven-Pol®**

**Już od 12.03.2001  
ZAPRASZAMY DO  
NOWO  
OTWARTEGO  
PUNKTU  
SPRZEDAŻY  
HURT - DETAL**

MIESZALNIA FARB-FARBY-LAKIERY-TYNKI-TAPETY

REGIONALNY DYSTRUBUTOR



PROPONUJEMY NASTĘPUJĄCE  
PRODUKTY

- FARBY, LAKIERY, IMPREGNATY, KLEJE
- PIANKI, SILIKONY, ROZCIĘCZALNIKI
- MASY SZPACHLOWE, KLEJE, GIPSY
- TYNKI SZLACHETNE AKRYLOWE
- TAPETY Z WŁÓKNA SZKLANEGO
- AKCESORIA MALARSKIE
- MIESZALNIA FARB I LAKIERÓW (5 000 BARW)

W sprzedaży płyty gipsowo kartonowe firmy:  
NORGIPS

- płyta 9,5 i 12,5 mm, płyta wodoodporna,  
ognioochronna i profile

**NORGIPS**  
Polkowice  
ul. Ogrodowa 8  
tel/fax (076) 845 10 10

Nr 05.03.2001-R-GS/229

Reklama

Przedstawiciel  
Korporacji S.3 plus  
w Głogowie

**PHU ZETER**  
67-200 GŁOGÓW

ul. Perseusza 11  
tel. (076) 8346850  
kom. 0608759175

Nr 12.03.2001-R-GS/254

Reklama

**AUTO - SZYBY**

**HAKI  
HOLOWNICZE**

Lubin, baza  
**TRANSBUDU**  
tel 841 56 95

Nr 31.03.2001-D-GS/170

Reklama

**STOWARZYSZENIE  
CENTRUM PROMOCJI  
ZDROWIA**  
Bezpłatne badanie  
**tkanki tłuszczowej**

w Przychodni Lekarskiej  
ul. Skalników,  
w dniu 06.02.2001  
w godz. 9.00-11.00 oraz 15.30-17.30.

Nr 26.02.2001-R-GS/219

Reklama

**SZKOLENIE BHP**

dla pracowników i pracodawców.

Dokumentacja wypadkowa, nadzór i porady BHP

Tablice P.Poż i Ewakuacyjne

„BH-POL” Andrzej Kulczycki

Tel.845-29-80, 0604081173

Nr 06.03.2001-R-GS/236

Szkoła Podstawowa nr 2 w Polkowicach  
przy ul. Dąbrowskiego 1a  
ogłasza

**przetarg nieograniczony**

na dostawę

**2 ZESTAWÓW KOMPUT-  
EROWYCH ORAZ 6 SZT. MONI-  
TORÓW**

Termin składania ofert

**26.03.2001r GODZ. 9.30**

Termin realizacji zamówienia od 28.03-12.04.2001r.  
Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem  
preferencji krajowych.

Warunki szczegółowe przetargu oraz dokumenta-  
cję przetargową można uzyskać bezpłatnie u Kier-  
ownika Gospodarczego Szkoły Polkowice, ul. Dą-  
browskiego 1a pok. 110 w godz.10.00 do 14.00  
tel. 845-14-14 w 14.

Otwarcie ofert nastąpi w Gabiniecie Dyrektora  
Szkoły Polkowice, Dąbrowskiego 1a w dniu  
26.03.2001r o godz. 10.00.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy spełniają  
wymogi określone w dokumentacji przetargowej w art. 22  
Ustawy o zamówieniach publicznych.

## Ogłoszenia drobne

Układanie paneli podłogo-  
wych, tynki ozdobne, szpachlo-  
wanie, kompleksowe usługi hy-  
drauliczne

Tel. 847-97-60, 845-12-44

Przyjmę za niewielką opłatą ce-  
glę z rozbiórki, belki stropowe,  
dachówkę

Tel. 847-97-60

Sprzedam działkę budowlaną,  
uzbrojoną o powierzchni pon-  
ad 12 arów w Rudnej Gwiz-  
danów oraz silnik (Ford Escort,  
Fiesta), rok 1987, 1,6 Diesel.

Tel. 749 35 45, 0601076873

Sprzątanie po różnego rodzaju  
impresach.

Tel.7492690 po 18, 0608686720

Usługi hydrauliczne: instalacje  
CO, wodno-kanalizacyjne.

Tel. 831-10-72, 0501-531-672

Tłumaczenia przysięgłe - j. nie-  
miecki i nieprzysięgłe - j. an-  
gielski. Krótkie terminy realiza-  
cji.

Tel. 0607 075558

Tel. 749-29-64

Za małą odpłatnością zaopie-  
kuję się zwierzętami domowy-  
mi (możliwość wzięcia do sie-  
bie)

Tel. 749-32-90, 0502-656-772

Dom w zabudowie szeregowej.  
Nowo wybudowany w centrum  
Polkowic 260 m<sup>2</sup> (130 tys.)

Tel. 845-15-01

Poszukuję chętne osoby do wy-  
konywania prac domowych.  
Tel.0604-95-88-89

Korepetycje z matematyki.  
Tel.847-91-74

Sprzedam działki budowlane w  
Sobinie.

Tel. 845-96-41

Sprzedam działkę budowlaną  
w Polkowicach w zabudowie  
szeregowej o pow. 250 m<sup>2</sup>, stan  
1/3 budynku + projekt.

Kontakt 749-67-95 po 17.00 lub  
0603-088-616

Sprzedam mieszkanie 2 poko-  
jowe.

Tel. 845-66-96

Sprzedam materiały budowlane:  
okna, drzwi - rozbiórkowe  
PCV - stan bardzo dobry, duży  
wybór, tania. Nowa Sól.

Tel. (068) 356-16-15

Usługi remontowe i prace bu-  
dowlane.

Tel. 847-97-23

Sprzedam mieszkanie 1-poko-  
jowe, 37 m<sup>2</sup> na os. Centrum.  
Wolne od sierpnia cena 70 tys.

Tel. 847-48-85

Poszukuję mieszkania 1 lub 2-  
pokojowego do wynajęcia.

Tel. 847-03-31, lub 0604-627-  
434 po godz. 20.00.

Sprzedam gospodarstwo rolne  
w Moskorzynie. Duży dom  
i budynki gospodarcze.

Tel. 749-36-11

Sprzedam samochód Polonez  
1981r, poj. 1500 powymieniane

sprzęgła, skrzynia biegów, mo-  
stu napędowego, przegląd do  
09.2001r. Cena 1000 zł.

Tel.749-32-44

Naprawa pralek, lodówek Ta-  
deusz Kołodziej.

Tel. 845-64-22 po 18.00.

Sprzedam mieszkanie 2 poko-  
jowe, 41 m<sup>2</sup>, 10 piętro, ul. Mie-  
dziana.

Tel. 0604-805-855

Sprzedaż, produkcja, szalun-  
ków budowlanych Sucha Gór-  
na 67.

Tel. 847-91-25

Sprzedam ŻUKA błazak rok  
produkcji 1997, Diesel stan  
bardzo dobry.

Tel. 749-39-99 lub 0603-194-  
126

Kredyt dla osób o niskich do-  
chodach ( emerytów, renci-  
stów).Radwanice ul. Głogow-  
ska 45/2 I piętro.

Tel. 831-12-27

Nr 06.03.2001-D-GS/238

Nr 07.03.2001-D-GS/239

Nr 07.03.2001-D-GS/240

Nr 07.03.2001-D-GS/241

Nr 07.03.2001-D-GS/242

Nr 07.03.2001-D-GS/243

Nr 07.03.2001-D-GS/244

Nr 07.03.2001-D-GS/245

Nr 07.03.2001-D-GS/246

Nr 07.03.2001-D-GS/247

Nr 07.03.2001-D-GS/248

Nr 07.03.2001-D-GS/249

Nr 07.03.2001-D-GS/250

Nr 07.03.2001-D-GS/251

Nr 07.03.2001-D-GS/252

Nr 07.03.2001-D-GS/253

Nr 07.03.2001-D-GS/254

Nr 07.03.2001-D-GS/255

Nr 07.03.2001-D-GS/256

Nr 07.03.2001-D-GS/257

Nr 07.03.2001-D-GS/258

Nr 07.03.2001-D-GS/259

Nr 07.03.2001-D-GS/260

Nr 07.03.2001-D-GS/261

Nr 07.03.2001-D-GS/262

Nr 07.03.2001-D-GS/263

Nr 07.03.2001-D-GS/264

Nr 07.03.2001-D-GS/265

Nr 07.03.2001-D-GS/266

Nr 07.03.2001-D-GS/267

Nr 07.03.2001-D-GS/268

Nr 07.03.2001-D-GS/269

Nr 07.03.2001-D-GS/270

Nr 07.03.2001-D-GS/271

Nr 07.03.2001-D-GS/272

Nr 07.03.2001-D-GS/273

Nr 07.03.2001-D-GS/274

Nr 07.03.2001-D-GS/275

Nr 07.03.2001-D-GS/276

Nr 07.03.2001-D-GS/277

Nr 07.03.2001-D-GS/278

Nr 07.03.2001-D-GS/279